

## ❖ ZATERDAG IN DE TWEEDE WEEK ❖

### METTEN

Na de hexapsalm ALLELUJA... (3x) in toon 2:

∠ Alleluja, alleluja, al - le - lu - ja. \_

1e vers: Zalig die Gij hebt uitverkoren en opgenomen, Heer.

2e vers: Hun gedachtenis is van geslacht tot geslacht.

3e vers: Hun ziel zal wonen in het goede.

### TROPAREN t.2:

∠ Apostelen, martelaren en profeten, \* hiërarchen, gewijden en rechtvaardigen, \* die de goede strijd voleindigd en het geloof bewaard hebt, \* gij hebt toegang tot de Verlosser. \* Smeekt tot Hem, als de Goede, voor ons, \*\* dat onze zielen mogen worden gered. \_

Eer ...

t.2 ∠ Gedenk, Heer, in Uw goedheid Uw dienaren, \* en vergeef hun wat zij in dit leven hebben gezondigd; \* want niemand is zonder zonde buiten U, \*\* Die machtig zijt om ook aan hen die zijn overgegaan, de rust te verlenen. \_

Nu en ...

t.2 ∠ Heilige Moeder van het onzegbare Licht, \* wij eren en verheffen u, \*\* met hymnen van Engelen. \_

### PSALMLEZINGEN

Na de eerste psalm-lezing zingen we de kathisma-zangen: drie van de martelaren en één voor de overledenen, met theotokion volgens de toon van de week (zie appendix). Lezing uit de Hexa-imeron.

## DE 2E PSALMLEZING - PSALM 118 - korte versie

*De psalm wordt in twee stasen gelezen. Na ieder vers van de eerste helft herhalen we:*

**≧ Gezegend zijt Gij, o Heer, leer mij Uw voorschriften.**

### *Eerste stase*

1. Gelukzalig de onberispelijken op de weg,  
die wandelen naar de wet des Heren
20. Mijn ziel werd te allen tijde verteerd  
door het verlangen naar Uw oordelen.
28. Mijn ziel is slaperig van lusteloosheid;  
versterk mij door Uw woorden.
36. Neig mijn hart naar Uw getuigenissen,  
en niet naar hebzucht.
53. Ik was door moedeloosheid bevangen,  
vanwege de zondaars, die Uw wet verzaken.
63. Ik ben metgezel van allen die U vrezen,  
en die Uw geboden onderhouden.
73. Uw handen hebben mij gemaakt en gevormd,  
geef mij inzicht om Uw geboden te leren.
83. Want ik ben geworden als een wijnzak bedekt met rijp;  
Uw voorschriften ben ik niet vergeten.
93. In eeuwigheid zal ik Uw voorschriften niet vergeten,  
want daarin hebt Gij mij levend gemaakt.

### *en het koor zingt*

**≧ In eeuwigheid zal ik Uw voorschriften niet vergeten, want daarin hebt Gij mij levend gemaakt. -2x**

### *en de derde keer:*

**≧ In eeuwigheid zal ik Uw voorschriften niet vergeten, want daarin hebt Gij mij levend gemaakt. -**

*Litanie; tweede stase (tweede helft) van psalm 118; na elk vers herhalen we:*

**K**    De Uwe ben ik, Heiland, red mij. \_

94. De Uwe ben ik: red mij, want steeds zoek ik Uw voorschriften.
102. Ik ben niet afgeweken van Uw oordelen,  
want Gij hebt mij de wet gegeven.
112. Ik neig mijn hart om Uw voorschriften tot in eeuwigheid te doen,  
met het oog op een beloning.
126. Het is tijd voor de Heer om te handelen;  
zij hebben Uw wet geschonden.

*Vanaf het volgende vers*

132. Zie op mij neer en ontferm U over mij,  
volgens Uw besluit over hen die Uw Naam liefhebben.

*zingen we als refrein:*

**t. 3**    In Uw Koninkrijk, gedenk, Heer, Uw dienaren. \_

141. Ik ben nog jong en word geminacht,  
maar Uw gerechtigheid vergeet ik niet.
149. Heer, luister naar mijn stem, volgens Uw barmhartigheid;  
maak mij levend, volgens Uw oordeel.
161. Vorsten vervolgen mij zonder reden  
en mijn hart is bevreesd voor Uw woorden.
- 175v. Mijn ziel zal leven en U loven; en Uw oordelen zullen mij helpen.  
Ik ben afgedwaald als een verloren schaap, zoek Uw dienaar,  
want Uw geboden ben ik niet vergeten.

*en het koor zingt drie keer:*

Mijn ziel zal leven en U loven, \* en Uw oordelen zullen  
mij helpen. \* Ik ben afgedwaald als een verloren schaap, \*\*  
zoek Uw dienaar, want Uw geboden ben ik niet vergeten. \_

*hierna (zonder alleluja) direkt de gezegenzangen:*

GEZEGENDZANGEN t.5

☞ Gezegend zijt Gij, o Heer, \* leer mij Uw voorschriften.

☞ De schare der Heiligen vond de Bron des Levens, \* en de poort van het Paradijs. \* Laat ook mij de weg vinden door inkeer: \* Ik ben het verloren schaap: \*\* roep mij terug, o Redder, en red mij.

☞ Gezegend zijt Gij, o Heer, \* leer mij Uw voorschriften.

☞ Gij hebt mij eens geschapen uit het niets, \* en mij waardig geacht Uw ikoon te zijn. \* Maar nu moet ik om de overtreding van het gebod \* terugkeren tot de aarde waaruit ik genomen was. \* Breng die gelijkenis weer in mij terug, \*\* en hervorm mij tot de oorspronkelijke schoonheid.

☞ Gezegend zijt Gij, o Heer, \* leer mij Uw voorschriften.

☞ Ik ben de Icoon van Uw onuitsprekelijke heerlijkheid, \* al draag ik de wondeteken van mijn zonden. \* Heb medelijden, Heer, met Uw schepsel, \* en reinig mij in Uw barmhartigheid. \* Schenk mij het vaderland waarnaar ik zo zeer verlang, \*\* en doe mij thuishkomen in het Paradijs.

☞ Gezegend zijt Gij, o Heer, leer mij Uw voorschriften.

∞ Gij Heiligen, \* die het Lam Gods hebt verkondigd, \* en als schapen zijt geslacht, \* en overgebracht zijt naar het onvergankelijke eeuwige leven, \* Gij Martelaren, smeekt dringend tot Hem, \*\* dat ons kwijtschelding van schulden verleend wordt. \_

∞ Gezegend zijt Gij, o Heer, leer mij Uw voorschriften. \_

Schenk rust, God, aan Uw dienaren \* en acht hen waardig voor het Paradijs, \* waar de koren der Heiligen en rechtvaardigen, Heer, \* als sterren stralen. \* Schenk rust aan Uw ontslapen dienaren, \*\* en vergeef hun al hun zonden. \_

∞ Gezegend zijt Gij, o Heer, leer mij Uw voorschriften. \_

∞ Gij allen die de nauwe weg hebt bewandeld, \* een levensweg vol beproevingen; \* gij die het Kruis als juk hebt opgenomen, \* en die Mij in geloof gevolgd zijt: \* komt genieten van de beloningen die Ik voor u bereid heb, \*\* en ontvangt de hemelse kransen. \_

∠ Eer aan de Vader, de Zoon en de Heilige Geest. \* Bezingen wij de drievoudige glans van de ene Godheid, \* en laat ons eerbiedig roepen: \* Heilig zijt Gij, beginloze Vader, \* en Gij medebeginloze Zoon, \* en Gij goddelijke Geest: \* verlicht ons die U gelovig aanbidden, \*\* en ontruk ons aan het eeuwige vuur. \_

∠ Nu en altijd, en in de eeuwen der eeuwen. A - men. \* Verheug u, Verhevene, die God in het vlees gebaard hebt, \* voor de verlossing van allen, \* en door wie het geslacht der mensen redding vond. \* Mogen wij door u het Paradijs vinden, \*\* o reine, gezegende Moeder Gods. \_

∠ Alleluja, alleluja, alleluja, \* eer aan U, o God. 3x

*Dan de kleine litanie met de namen. [N.B. Meestal begint de priester reeds tijdens ps 118 de namen te lezen]*

### KATHISMAZANGEN (in grieks triodion: tropaar genoemd)

1.5-Ldn ∠ Laat rusten, o Heiland, Uw dienaren met de rechtvaardigen, \* en laat hen wonen in Uw voorhoven, zoals geschreven staat, \* vergeef hun in Uw goedheid, al hun overtredingen, \* de gewilde en de ongewilde; \*\* en alles wat zij bewust of onbewust begaan hebben, o Menslievende. ∠

∠ Eer aan de Vader, de Zoon en de Heilige Geest. ∠

En alles wat zij bewust of onbewust begaan hebben, o Menslievende.

Nu en altijd, en in de eeuwen der eeuwen, amen.

Uit de Maagd zijt Gij opgestraald voor de wereld, o Christus God, \* en door haar hebt Gij ons kinderen van het Licht gemaakt: \* \* ontferm U over ons.

## PSALM 50

**CANONS** van het mineon en van het kerkfeest tot aan de 6e ode; en vanaf de 6e ode: mineon en de beide canons van het tetraodion.  
Na de 3e ode: kondaak, ikos en kathisma-zang van de heilige van de dag.

### 6E ODE - TETRAODION - TOON 8

*irmos t.8: Mijn gebed stort ik uit voor de Heer ...*

Door hun vele kwellingen mochten de Heiligen myriaden vijanden neerwerpen, Verlosser, en kregen zij deel aan Uw vele goede gaven, omwille van hun gebeden, Algoede, wis mijn vele zonden uit.

Laat ons Christus' Zege dragers met hymnen bezingen, en eensgezind tot hen roepen: Navolgers van het Lijden van de Meester, genees de hartstochten van onze ziel en maak ons sterk, opdat wij ons onthouden van slechte gewoonten.

Toen Gij sliep in het Graf, hebt Gij de zware last van de dood veranderd in een slaap, en aan de doden hebt Gij het Leven geschonken. Verleen dan aan hen die zijn overgegaan, om geteld te worden in de rijen der Uitverkorenen, door de gebeden van Uw heilige, zegevierende Martelaren.

*(Theotokion)* Maak mij sterk bij het vasten en in de onthouding van zonden, o Maagd, die op onzegbare wijze de Sterke, het vleesgeworden, zondeloze Woord, hebt gebaard; en geef mij tranen Alonbevleete, die mij reinigen van mijn bevlekking.

### EN EEN ANDER TETRAODION - TOON 3

*irmos t.3 : Bij het zien van de geweldige golven ...*

Komt, gij die de Martelaren bemint, laat ons met goddelijke liefde hun gedachtenis vieren en ons verheugen. Laat ons hen bekransen met onze hymnen en Christus zegenen, Die hun de prijs uitrekt.

Gij zijt gezeseld, gestenigd, door midden gezaagd of als voedsel geworpen voor de wilde dieren. Gij zijt geslacht als lammeren van Christus, maar gij leeft voor immer, zegevierende Martelaren.

Eer . . . Drie, in één Natuur verbonden; Eén in Drie Personen onderscheiden: dat is God. Door dit te belijden ontvlucht ik de even diepe afgronden Sabellios en Arios.

Nu en altijd . . . Ook na het baren zijt gij Maagd gebleven, want gij bewaart uw onschuld en baart tegelijkertijd. Wonderbaar is wat aan u is geschied, zowel om te bespreken als er over na te denken, Moeder Gods.

Wonderbaar is God in Zijn heiligen, de God van Israël

Het bloed van uw volharding smeekt onophoudelijk tot de Heer voor ons, heilige Martelaren; bidt daarom ook nu dat wij ons mogen onthouden van de onwaardigheid der hartstochten.

Hun ziel zal wonen in het goede

Gij die, omringd door myriaden Engelen, heel de wereld zult oordelen, verleen dat zij die in geloof ontslapen zijn, dan zonder veroordeling voor U mogen staan, Medelijdende.

#### IRMOS

*t.3* \_ De diepe zee d<sup>er</sup> h<sup>art</sup>stochten sla<sup>at</sup> o<sup>ver</sup> mij he<sup>en</sup> \*  
 d<sup>e</sup> storm drijft mij t<sup>er</sup>u<sup>g</sup>; \* ma<sup>ar</sup> Gij, v<sup>er</sup>l<sup>o</sup>s<sup>s</sup>er, k<sup>o</sup>m mij t<sup>e</sup> h<sup>u</sup>lp, \*  
 e<sup>n</sup> bevrijd mij v<sup>an</sup> het bed<sup>er</sup>f, \* zo<sup>als</sup> Gij e<sup>en</sup>s d<sup>e</sup> p<sup>ro</sup>f<sup>e</sup>et \*\*  
 uit het zee - mon - ster hebt g<sup>er</sup>ed. \_

*Na de 6e Ode: Litanie voor de overledenen.*



## KONDAAK

fa  
re t.8 Met Uw Heiligen, laat rusten, \* ó Christus, de zielen van  
Uw die na -ren, \* daar waar geen leed is, noch ver-driet, \*  
noch ver-zuch-tingen, \*\* maar leven zonder ein - de. fa  
re

## IKOS

Gij alleen zijt onsterfelijk, Die de mens geschapen hebt en geformeerd:  
maar wij stervelingen zijn uit aarde geschapen en zullen tot haar terug-  
keren, zoals Gij bevolen hebt, toen Gij mij schiep en tot mij sprak: Gij  
zijt aarde en zult tot aarde terugkeren, daar waarheen wij sterfelijken  
allen gaan, \*\* die als klaagzang zingen bij het graf: Alleluja.

la  
fa die als klaagzang zingen bij het graf: Alleluja,  
alleluja, al - - - le-lu - ja.

## SYNAXARION

### 7E ODE - TETRAODION - TOON 8

*irmos t.8: De hebreeuwse jongelingen ...*

Door het stromen van uw bloed hebt gij de vlammen van het bedrog geblust; bevrijd ons nu van het toekomstige vuur door uw gebeden tot Christus, Zegevierenden van de Heer.

De muil der leeuwen hebt gij gestopt, en de vuurgloed der folteringen verdragen, Zegedragenden. Zo hebt gij het betere als erfdeel ontvangen; bidt voor ons, opdat ook wij daaraan deel mogen krijgen in de eeuwigheid.

Gij zijt geheel omstraald met het licht van de Geest, Zegevierenden; bidt om verkwikking voor de gelovigen die zijn overgegaan, om toegang tot het Paradijs en deelname aan het Leven.

*(Theotokion)* U breng ik mijn hymne, o Maagd: veracht mij niet al ben ik door slechtheid overheerst. Maar geef mij, Reine, volkomen verbetering, door vasten en een geheel goede levenswijze.

### EN EEN ANDER TETRAODION - TOON 3

*irmos t.3 : Gij Die de gloed van de vuuroven...*

Het vuur, het zwaard, en de wilde dieren, hebt gij met vreugde ondergaan; zo hebt gij uw moordenaars in verbazing gebracht, terwijl gij de God van uw Vaderen bezongen hebt.

Lid voor lid zijt gij gebroken en verbrand; zo werd gij aan Christus opgedragen als een welriekend offer, goddelijke Martelaren, maar blijf altijd tot Hem smeken voor ons.

Eer . . . Ik verheerlijk de Ene God in Drieheid: de Vader, de Zoon en de Geest: enkelvoudige Eenheid, eerbiedwaardige Drieheid: Wezens-éne Heerschappij, vóór alle eeuwigheid.

Nu en altijd . . . Alheilige Meesteres, Moeder Gods, aanvaard de gebeden van uw dienaren, en draag ze op aan de God van het heelal, opdat Hij ons moge redden uit alle beproevingen.

Voor de heiligen in Zijn land, heeft de Heer grote wonderen gedaan. *ps.15,3*

Menigten der Martelaren, die hen die u bezingen vanuit de hemel bijstaat, zegen en heilig ons om de Vasten met goede moed te voleindigen.

Zalig zij, die Gij hebt uitverkoren, en opgenomen, Heer. *ps.64,5*

Gij Die de werken der mensen kent, en hun vrijwillige en onbewuste fouten vergeeft, schenk de rust aan hen die in geloof tot U zijn overgegaan, o God.

#### IRMOS

*t.3* \_ Gij Die de gloed van de vuur - oven \* koel gemaakt hebt als  
 een wind van dauw; \* en Die de jongelingen onver - zengd  
 hebt bewaard: \* gé - zegend zijt Gij in alle eeuwigheid, \*\*  
 Heer, God van on - ze va - deren. \_

### 8e ODE - TETRAODION - TOON 8

*irmos t.8: De jongelingen die zo vasthielden ...*

Ondanks de zwakte van uw lichaam hebt gij velerlei folteringen verdragen: daardoor zijt gij geworden tot arts der zieken, Zegevierenden. Daarom roep ik: genees mijn zieke ziel door inkeer in de tijd van de Vasten.

Wee mij, hoe zijn al mijn dagen in zorgeloosheid voorbijgegaan, zie het einde is genaderd en ik word weggenomen, terwijl ik nog zo onvolmaakt ben in het goede. Gij martelaren, die de wedloop zo goed hebt voleindigd, smeeek dat mijn einde goed moge worden.

Door het stromen van uw bloed hebt gij het vuur van de godloosheid uitgeblust, goddelijke Zegevierenden. En gij bidt werkelijk voor hen die dit leven hebben verlaten, om de goddelijke rust en ontbinding van hun zonden, in eeuwigheid.

*(Theotokion)* Ezechiël zag u in de oude dagen als de ontoegankelijke Poort, Alreine, die voor alle wanhopigen de poort van berouw opent. Daarom smeeek ik u: open voor mij de wegen die leiden tot de rust aan de overzijde van het graf.

### EN EEN ANDER TETRAODION - TOON 3

*irmos t.3 : God Die voor de eeuwen uit de Vader geboren is ...*

Gij hebt velerlei folterende mishandelingen verduurd: sommigen werden verbrand, anderen doorgezaagd, of in stukken gehouwen. Maar gij hebt u in dit alles verheugt, zegevierenden, onder het bezingen van Christus: Bezingt, zegent en verheft Hem hoog in alle eeuwen.

Door uw bloed hebt gij de einden der aarde geheiligd, want elke druppel daarvan heeft voor allen stromen van genezingen doen opwellen, alomgeprezen Martelaren. Daarom roep gij voortdurend: Bezingt, zegent en verheft Hem hoog in alle eeuwen.

Zegenen wij de Vader, de Zoon en de Heilige Geest, de Heer

Eenheid in Drie Personen: Vader, Zoon en levende Geest; één Godheid, één Koninkrijk; U, het Avondloos Licht, loven de legerscharen der Engelen; en wij op aarde bezingen, zegenen en verheffen U in alle eeuwen.

Nu en altijd ...

Zie, wij alle geslachten prijzen u zalig, Ongerepte, bij het aanschouwen van Gods grote daden aan u: want op bovennatuurlijke wijze baart gij de Schepper van het heelal: Die God is en Sterveling. Daarom zegenen en verheffen wij u, o Reine, in alle eeuwen.

Wonderbaar is God in Zijn heiligen, de God van Israël.

*ps.67,35*

Gij koor der Zegevierenden, smeekt tot de Verlosser om ons te redden, opdat wij die ook onze smeekbeden opdragen, Hem door onthouding rein mogen vereren. Bezingt, zegent en verheft Hem hoog in alle eeuwen.

Hun ziel zal wonen in het goede.

*ps.24,13*

Zij die vroom ontslapen zijn in hoop op de Opstanding, acht hen waardig opgewekt te worden tot het eeuwige Leven, Heer, waar zij U rein bezingen en verheerlijken met psalmzang: Bezingt, zegent en verheft Hem hoog in alle eeuwen.

*Loven, zegenen ... IRMOS*

*t.3* \_ God Die voor de eeuwen uit de Vader ge - bó - ren is, \*  
 en Die op het einde van de tijd \* Zich uit de Moeder Gods  
 met ons vlees heeft bekleed; \* bezingt, zegent en verheft Hem  
 in alle eeuwigeid \*\* als volkomen Mens, en als waarachtige God.

### 9E ODE - TETRAODION - TOON 8

*irmos t.8: Gij zijt de begrenzing der natuur te boven gegaan ...*

Gij hebt u doen zien als de gloeiende kolen, die de slechte denkbeelden van de goddeloosheid verbrandden, en de legerscharen der demonen als met een zwaard vernietigden, heldhaftige zegevierenden, die de verlichters zijt van onze harten.

Gij zijt door het duister der kwellingen gegaan, en daardoor overgeplaatst naar het geestelijk licht, heldhaftige Zegevierenden. Verlicht daarom mijn armzalige ziel die door de zonden verduisterd is.

De roemrijke Zegevierenden hebben heftig geleden toen zij hun lichamelijke pijn offerden; en nu vragen zij voor de gelovigen die zijn overgegaan de pijnloze rust van het genieten in het Paradijs.

*(Theotokion)* Toon u, ongerepte Meesteres, een goddelijke Helpster voor uw onnutte dienaren in de tijd der onthouding: door onze gebeden op te dragen aan de Heer, de Koning der eeuwen,

EN EEN ANDER TETRAODION - TOON 3

*irmos t.3 : Gij zijt de onsterflijke bron ...*

Als door God op aarde geworpen vuur hebt gij heel het bedrog der afgoden verbrand; en tot aan de einden der aarde hebt gij de fakkels van het ware geloof ontstoken, Zegevierenden van Christus.

Vlammen noch zwaard, pijnbank noch folterrad, geen enkele van de bittere folteringen hebben u kunnen scheiden van de liefde van Christus, heilige Strijders.

Eer . . . Vroom bezing ik als Een en als Drie de Godheid: in Wezen volkomen verbonden, maar naar Personen onderscheiden: de Vader, de Zoon en de Heilige Geest; en Deze zijn Eén.

Nu en altijd . . . Alongerepte Reine, gij zijt de twijg die uit de wortel Jesse, de vader van David, zijt ontsproten, u verheffen wij, want gij redt onze zielen.

Voor de heiligen in Zijn land, heeft de Heer grote wonderen gedaan. *ps.15,3*

Eerbiedwaardige menigte der Martelaren, smeeke tot Christus dat wij in vrede de loop van de Vasten mogen voltooien; en dat wij Zijn Lijden mogen aanschouwen en aanbidden.

Zalig zij, die Gij hebt uitverkoren, en opgenomen, Heer. *ps.64,5*

God van gestorvenen en levenden, Die de dood gedood en aan allen het Leven geschonken hebt door Uw Opstanding, Christus; geef rust aan Uw dienaren die Gij hebt doen overgaan.

IRMOS

t.3 \_ Gij, Heer, zijt de onsterflijke bron, \* die door de heiligen genezing schenkt \* aan geheel het mensengeslacht; \* U verheffen wij, \*\* want gij redt on : ze : zie - - len. \_

**EXAPOSTILARION** \* voor de overledenen van de zaterdag:

t.3a Als God hebt Gij de macht, \* over doden en levenden; \* en door Uw Heiligen leidt gij heel de aarde met licht; \* Schepper van het heelal \*\* red hen die U be - zin - - gen.

Eer ... Nu en ...

*theotokion* In u roe - men wij, Moe - der Gods, \* en bij God zijt Gij onze Bescher - ming; \* strek uw onoverwinnelijke hand uit tegen onze vijanden; \*\* zënd uw dienaren hulp uit het Hei - lige.

**LOFPSALMEN** 4 stichieren van de martelaren van de toon

Eer ... *het nekrosimon*; Nu en... *theotokion van de toon*

*Aan u is de heerlijkheid ...*

*gelezen doxologie*

**APOSTICHEN** de prosomia van de lopende toon.

*Het is goed de Heer te belijden ... Heilige God... t/m Onze Vader...*

**TROPAREN**

t. 2 Apostelen, martelaren en profeten, \* hiërarchen, gewijden en rechtvaardigen, \* die de goede strijd voleindigd en het geloof bewaard hebt, \* gij hebt toegang tot de Verlosser. \* Smeekt tot Hem, als de Goede, voor ons, \*\* dat onze zielen mogen worden gered.

*\* de rubrieken zijn niet eenstemmig. volgens het triodion eerst photagogika van Alle heiligen en de Moeder Gods, in de lopende toon.*

Eer ...

1.2  $\angle$  Gedenk, Heer, in Uw goedheid Uw dienaren, \* en vergeef hun wat zij in dit leven hebben gezondigd; \* want niemand is zonder zonde buiten U, \*\* Die machtig zijt om ook aan hen die zijn overgegaan, de rust te verlenen. \_

Nu en ...

1.2  $\angle$  Heilige Moeder van het onzegbare Licht, \* wij eren en verheffen u, \*\* met hymnen van Engelen. \_

## IN DE GODDELIJKE LITURGIE

PROKIMEN *toon 6*

PS. 31

$\frac{p}{r}$   $\angle$  Verblijdt u in de Heer, \* en verheugt u, rechtvaardigen.  $\angle$

*Zalig zijn zij wier overtredingen zijn vergeven,  
en wier zonden zijn bedekt.*

APOSTEL PERICOOP 309

HEBR 3 : 12-16

*Lezing uit de Brief van de heilige apostel Paulus aan de Hebreëen,*

**B**roeders, zie erop toe, dat er nooit iemand van u een verdorven, ongeloofig hart zal hebben, dat afvallig wordt van de levende God; maar vermaan elkaar elke dag, zolang men van een heden kan spreken, opdat niemand van u verhard zal worden doorhet bedrog van de zonde. Want wij zijn deelgenoten van Christus geworden, tenminste als wij onze oorspronkelijke standvastigheid ten einde toe onwrikbaar vasthouden, terwijl er wordt gezegd:

Heden, als gij Zijn stem hoort, verhard dan uw hart niet, zoals in de verbittering.

Wie waren het dan, die, hoewel zij *de stem* gehoord hadden, *God* verbitterden? Maar niet allen die onder leiding van Mozes uit Egypte waren getrokken.



*ook op deze dag:*

*ook op deze dag:*

## GEDACHTENIS VAN DE OVERLEDENEN

PERICOOP 270

I THESS 4 : 13-17

**B**roeders, ik wil niet, dat gij onwetend zijt ten aanzien van hen die ontslapen zijn, opdat gij niet bedroefd zijt zoals de anderen, die geen hoop hebben. Want als wij geloven dat Jezus gestorven en opgestaan is, zal God op dezelfde wijze ook hen die in Jezus ontslapen zijn, terugbrengen met Hem. Want dit zeggen wij u met een woord van de Heer, dat wij, die in leven blijven tot de komst van de Heer, de ontslapenen in geen geval zullen voorgaan. Want de Heer Zelf zal op het teken, bij het geroep van een aartsengel en bij de klank van Gods bazuin neerdalen uit de hemel. En de doden die in Christus zijn, zullen het eerst opstaan. Daarna zullen wij, de levenden die overgebleven zijn, weggevoerd worden op de wolken in de lucht om de Heer te ontmoeten, en zo zullen wij altijd bij de Heer zijn.



## ALLELUJA TOON 6

PS. 33 EN 64

*De rechtvaardigen riefen en de Heer heeft hen verhoord.*

*Zalig die Gij hebt uitverkoren en opgenomen, o Heer.*

## EVANGELIE Mk § 6 Mk 1 : 35-44

*In die tijd, ging Jezus naar een eenzame plaats...*

*ook op deze dag: Gedachtenis van de overledenen Joh § 16 Joh 5 : 24-30*  
*De Heer zei tot de Joden: Amen, amen, Ik zeg u: Wie naar mijn woord hoort...*

## COMMUNIEVERS

Verheug u, rechtvaardigen in de Heer, de oprechten past lofzang.  
*en*

Zalig die Gij hebt uitverkoren en opgenomen, o Heer.

---

*Deze orde van dienst wordt gevolgd op deze drie zaterdagen voor de overledenen, tenzij er een feest op valt: van de Voorloper, van de h. veertig martelaren of 25 maart, of het feest van de kerkpatroon.*